

Quando for diagnostico como “positivo”...

A princípio, faça o cadastro como pessoa positiva

Cadastre-se eletronicamente inserindo o seu nome, endereço, número de telefone celular, instituição médica (o código está abaixo), imagens de documentos, comprovantes do exame médico na instituição médica, etc.



Busque em [埼玉県 コロナ陽性者登録]

(Registro de pessoa positiva em COVID-19 da prefeitura de Saitama)

Pessoas que não devem cadastrar

O cadastro **não é possível** se aplicar em alguma das seguintes opções

- ① 65 anos ou mais (na data do exame).
- ② Quando é necessário hospitalizar-se por decisão médica.
- ③ Existe o risco de agravamento, sendo necessário tomar novos remédios para o tratamento do corona. Ou o médico julgou necessária nova administração de oxigênio devido à infecção.
- ④ Está grávida.

<https://www.pref.saitama.lg.jp/a0710/covid-19/youseisya-touroku.html>

Consultas sobre detalhes de cadastro e métodos de operação

(Balcão de cadastro para pessoas positivas das 9h00 às 18h00)

0570-007-989

Insira seu estado de saúde em My HER-SYS

Para administrar os dados de sua saúde, informe-o usando o sistema de registro individual de informações de pessoas positivas "My HER-SYS" com base no Artigo 44-3, Parágrafo 2 da Lei de Controle de Doenças Infeciosas.

Caso se sinta mal, consulte-nos o mais rápido possível.

Balcão de consulta para pessoas positivas 0570-089-081 (24 horas)

Específico para pessoas com deficiência auditiva.FAX 048-643-7107
(Centro de apoio para recuperantes em suas residências 24 horas)

Telefone de emergência para agravamento do estado de saúde das pessoas não registradas.

Preencha com antecedência o cadastro de pessoa positiva acima e confirme o número de contato direto do **centro de apoio domiciliar (telefone exclusivo para inscritos, 24 horas, atendido por uma enfermeira).**

Instituição médica consultada (医療機関の方へ 予め記入の上でお渡してください。埼玉県外の医療機関は、コードを0000000としてください)

Código da
instituição
médica

7ケタの数字 (10ケタある場合は後ろの7ケタ)

Local ·
Nome da instituição
médica

市町村と名称

Fluxo após o teste de COVID-19

Em caso de resultado negativo

Viva o seu cotidiano mantendo as medidas básicas contra infecções. Este folheto não é necessário, pode descartá-lo.

Em caso de resultado positivo

Alterará caso se encaixe em uma das quatro condições abaixo.

- ① 65 anos ou mais (na data do exame).
- ② É necessário hospitalizar-se por decisão médica.
- ③ Existe o risco de agravamento, sendo necessário tomar novos remédios para o tratamento do corona. Ou o médico julgou necessária nova administração de oxigênio devido à infecção.
- ④ Está grávida

Atendimento médico para pessoas de outras províncias

Entre em contato com o governo de sua cidade ou o centro de saúde pública. Este folheto é desnecessário, pode descartá-lo.

Caso **SEJA APLICÁVEL** em quaisquer dos itens de ① à ④

(É alvo de notificação pela instituição médica)

■ Notificado pela instituição médica (Não há necessidade de se informar por si mesmo)

A instituição médica notificará a sua infecção pelo COVID-19 ao centro de saúde pública, portanto, não é necessário comunicar pessoalmente. Um oxímetro de pulso (aparelho de medição da saturação de oxigênio no sangue) será entregue sem qualquer aplicação

■ Recebe diversas notificações, como HER-SYS ID

Informaremos por SMS (mensagem curta) ou telefone no smartphone, etc.

- A instituição de observação da saúde responsável e seu telefone de contato
- Período de tratamento médico domiciliar
- HER-SYS ID (O número necessário para se registrar em My HER-SYS)
- Como se inscrever na instalação de tratamento.

■ Observação da saúde pelos centros de saúde, etc., após o cadastro

Cadastre-se pela primeira vez em My HER-SYS e insira sua temperatura corporal, etc. Os centros de saúde irão verificar e monitorar sua saúde por telefone ou outros meios.

■ Mantenha-se em casa até ao final da data de recuperação anunciada pelo centro de saúde público

Mesmo aproximando o fim do período de tratamento, pode ser adiada a critério do centro de saúde público ou outra instituição de vigilância sanitária em caso de febre ou tosse intensa, etc.

Caso **NÃO SEJA APLICÁVEL** em quaisquer dos itens de ① à ④

(Não é alvo de notificação pela instituição médica)

■ Cadastre-se como uma pessoa positiva

Cadastre-se no balcão de registro positivo de Covid-19 da província de Saitama (veja a frente). No cadastro pode-se inscrever para os seguintes.

- Oxímetro (aparelho de medição de oxigênio no sangue)
- Uso das instituições de recuperação.

■ Receberá um número direto para o centro de apoio

Após o cadastro, informaremos por SMS (mensagem curta) ou e-mail no smartphone, etc.

- Número de telefone direto para o seu responsável do centro de apoio de recuperação domiciliar.
- HER-SYS ID (O n. necessário para se registrar em My HER-SYS)

■ Após o cadastro, automonitoramento do estado da saúde, após o cadastro

Cadastre-se pela primeira vez em My HER-SYS e insira sua temperatura corporal, etc. Faça o automonitoramento da saúde. Caso se sinta mal, ligue para o centro apoio de recuperação domiciliar.

■ Recupere-se em casa durante o período determinado

Sobre o período de tratamento em casa, consulte em "Período de tratamento em casa" abaixo. Não será notificado pelo término do tratamento, bem como, não será emitido certificado de tratamento médico para aqueles que não são cobertos pelo relatório do surto.

A princípio, fique em casa até 7 dias após o início dos sintomas.

Recupere-se em casa durante 7 dias após o início dos sintomas, e 24 horas após a extinção dos sintomas, é permitido sair após o 8º dia. Se os sintomas persistirem, ou se estiver hospitalizado em instituição para idosos, o período de tratamento será prolongado.

Mesmo durante o período de recuperação, diminuindo os sintomas e passando 24 horas, pode-se sair para fins essenciais, como comprar alimentos. Consulte o site para obter detalhes

<https://www.pref.saitama.lg.jp/a0710/covid-19/jitaku/home.html>

Busque em [埼玉県 コロナ自宅療養] (Registro de pessoa positiva em COVID-19 da prefeitura de Saitama)

Usufria o My HER-SYS

É um sistema de cadastro individual de informações da pessoa infectada.

<https://www.cov19.mhlw.go.jp/>



Como utilizar o My HER-SYS

<https://www.pref.saitama.lg.jp/a0710/covid-19/observe.html>



Discagem específica do Ministério da Saúde, Trabalho e Previdência (Das 9h30 às 18h15, exceto sábados, domingos e feriados)
03-5877-4805

